



ԱՌԱՋՆՈՐԴԱՐԱՎԸ ՀԱՅՈՑ

Ա.Մ. ՆԱՐԱՆԳՆԵՐՈՒ ԱՐԵՒՏՏԵԱՆ ԹԵՍԻ

WESTERN PRELACY

OF THE ARMENIAN APOSTOLIC CHURCH OF AMERICA

H.E. ARCHBISHOP MOUSHEGH MARDIROSSIAN, PRELATE

Tel: 818-248-7737/8, Fax: 818-248-7745

E-mail: Prelacy@aol.com Website: www.westernprelacy.org



ԱՌԱՋՆՈՐԴ ՍՐԲԱՉԱՆ ՀՕՐ ԱՅՑԵԼՈՒԹԻՒՆԸ ՍԱՆ ՖՐԱՆՍԻՍԿՈՅԻ Ս. ԳՐԻԳՈՐ ԼՈՒՍԱԽՈՐԻԶ ԵԿԵՂԵՑԻՈՅ ՀԱՄԱՅՆՔԻՆ

ԺԱՄԱՆՈՒՄ

Մեր հաւատոյ հօր՝ Ս. Գրիգոր Լուսաւորիչի տօնին առիթով, Սան Ֆրանսիսկոյի Ս. Գրիգոր Լուսաւորիչ Եկեղեցւոյ ծխական համայնքը Մարտ 28-29 շաբաթավերջին ապրեցաւ տօնական մթնոլորտ, վայելելով Թեմիս բարեհնամ Առաջնորդ Բարձր. S. Մուշեղ Արք. Մարտիրոսեանի այցելութիւնն ու Եպիսկոպոսական Ս. Պատարագը: Արդարեւ, այդ օրը նաեւ Եկեղեցւոյ անուանակոչութեան տօն էր:

Առաջնորդ Սրբազնը Սան Ֆրանսիսկո հասաւ Շաբաթ, 28 Մարտի յետմիջօրեին, ընկերակցութեամբ Հոգեշնորի Տ. Պարթեւ Վրդ. Կիւլիմեանի: Անոնք օդակայանին մեջ դիմաւորուեցան շրջանիս Հոգեւոր Հովհիկին՝ Արժ. S. Աւետիս Քինյ. Թորոսեանի եւ հոգաբարձութեան ատենապետ Տիար Վարանդ Գասպարեանի կողմէ, ապա ուղղուեցան «Մերիջք» պանդոկ: Սան Ֆրանսիսկո ժամանած էին նաեւ Ազգային Վարչութեան ատենապետ Տոքք. Կարօ Յակոբեան եւ անդամներէն Տիար Ներսէս Մելքոնեան, տօնական ուրախութեան մասնակցելու համար:

Ողջոյնի ու բարի գալստեան մաղթանքներէն ետք, Առաջնորդ Սրբազնը, ընկերակցութեամբ հոգեւորականներուն եւ հոգաբարձութեան ատենապետին, այցելեց համանքի յարգարժան Երկու ընտանիքներու, որոնք սուզի ու անհանգստութեան պատճառով դժուար օրեր կ'անցնեին: Սրբազն Յօր սիրալիր խօսակցութիւնն ու աղօթքը սփոփեցին ու միսիթարեցին զանոնք:

ՀԱՆԴԻՊՈՒՄՆԵՐ

Երեկոյեան ժամը 6:30ին, գաղութիս Յայ Դատի հիւրասենեակին մեջ, խորհակացական հանդիպում մը տեղի ունցաւ Առաջնորդ Սրբազն Յօր, Ազգ. Վարչութեան անդամներուն ու ծխական շրջանի ժողովականութեան միջեւ: Արժարձուեցան ծխական համայնքը յուզող Եկեղեցական, կրթական

ու ընդհանրական հարցեր: Դժուարութիւնները հաւաքական ճիգով ու գործակցաբար դիմագրաւելու կարեւորութիւնը անհրաժեշտ նկատուեցաւ:

Առաջնորդ Սրբազնը նաեւ մտերմիկ հանդիպում մը ունեցաւ Յ.Ե.Դ.ի Ռոստոմ ուխտի պատանիներուն հետ, տեղոյն ակումբին մէջ, եւ իրենց փոխանցեց կարճ պատգամ մը, շեշտելով պարկեշտութեամբ ու միասնաբար գործելու սկզբունքները: Առաջնորդ Սրբազնը վեր առաւ երիտասարդութեան կարեւորութիւնը մեր հաւաքական կեանքին մէջ, ու կոչ ուղղեց ներկաներուն, որ գործոն մասնակցութիւն ունենան հայ կեանքին մէջ: Առաջնորդ Սրբազնին հրաւերին վրայ, Յայր Պարթեւ իր կարգին դաստիարակչական պատմութիւն մը պատմելով՝ իրախուսեց երիտասարդները, մասնակից դառնալու եկեղեցական ու ազգային կեանքին, դիտել տալով որ »Յայ Երիտասարդութիւնը ոչ միայն մեր Ազգին ապագան է, այլ նաեւ ներկան», մեջբերելով Վեհափառ Յօր խօսքը: Յանդիպումը աւարտեցաւ Սրբազն Յօր «Պահպանիչով» եւ «Մեր Յայրենիք»: քայլերգով:

Այս հանդիպումն ետք, ներկաները անցան «Վասպուրական» սրահ, եւ սիրոյ սեղանի շուրջ ընթրեցին. հիւրասիրութիւնը պատրաստած եին եկեղեցւոյ Տիկնանց Միութեան անդամները: Ընթրիքի պահուն, յաջորդաբար խօսք առին Յոգեւոր Յովիւը, Ազգային Վարչութեան ատենապետը, Յոգաբարձութեան ատենապետը եւ Առաջնորդ Սրբազն Յայրը: Սրբազն Յայրը իր խօսքին մէջ շեշտեց համագործակցութեան կարեւորութիւնը եւ ըսաւ որ այդ ձեւով կարելի է նուաճել ներկայի ու ապագայի դժուարութիւնները:

Ս. ՊԱՏԱՐԱԳ, ԶԵՈՆԱԿՐՈՒԹԻՒՆ ԵՒ ՄԱՏԱՂՈՐԾՄԵՔ

Կիրակի, 29 Մարտ 2009ին, Ս. Գրիգոր Լուսաւորիչ եկեղեցւոյ անուանակոչութեան տօնին առթիւ, Սուրբ եւ անմահ Պատարագ մատուցանեց եւ յատու պատշաճի իր պատգամը փոխանցեց Առաջնորդ Սրբազնը: Յընթացս Ս. Պատարագի, Առաջնորդ Սրբազնը եկեղեցւոյ ծառայողներէն 13 հոգիներու դպիրութեան աստիճան, իսկ 8 դպիրներու ուրար կրելու իրաւումը շնորհեց:

Սրբազն Յայրը ողջունեց հաւատացեալ ժողովուրդը եւ համայնքի կազմակերպութեանց ներկայացուցիչները, ապա նշեց թէ անցեալ տարի նոյն այս շրջանին, Վեհափառ Յայրապետին հրաւերին ընդառաջելով, ներկայ գտնուած եր Անթիլիաս, Մայրավանքի ուխտի օրուան առթիւ Ս. Պատարագ մատուցած եր ու վկան եղած՝ Ս. Գրիգոր Լուսաւորչի Աջին հանդեպ մեր ժողովուրդին հաւատքին ու երկիւղածութեան: «Լուսաւորիչի Աջը աշխարհատարած մեր ժողովուրդին օրինութիւն ու բարիք կը բաշխէ, Փիզիքական ու հոգեկան բժշկութիւն կը պարզեւէ», ըսաւ Առաջնորդ Սրբազնը, աւելցնելով, որ Անթիլիասի Մայր Տաճարի կամարներուն տակ աղօթքի պահուն, յիշած է մեր թեմի ժողովուրդն ու Ս. Գրիգոր Լուսաւորիչ եկեղեցւոյ ծխական համայնքը:

Սրբազն Յայրը ամփոփ կերպով անդրադաւ Ս. Գրիգոր Լուսաւորիչ հայրապետի կեանքին եւ յատկապես վասն քրիստոնեութեան անոր կրած չարչարանքներուն. «Բազմաչարչար մեծ սուրբը ճգնեցաւ,

տառապեցաւ ու իր հաւատքին շնորհիւ արժանացաւ մեր հոգիներուն լուսաւորիչը ըլլալու շնորհքին», շարունակեց Առաջնորդ Սրբազնը, կոչ ուղղելով Ներկաներուն, որ խնդրեն Սուրբին բարեխօսութիւնը մեր ազգային ու հաւաքական կեանքի բարգաւաճման համար:

Շարունակելով իր պատգամը, Առաջնորդ Սրբազնը կանգ առաւ այն իրողութեան վրայ, որ Ս. Գրիգոր Լուսաւորիչի Ուխտի այս օրը կը զուգադիպի մեծ պահոց վեցերորդ Կիրակիին: «Այսօր ուխտի օր է, այսօր աղօթքի օր է, վերանորոգութեան ու նուիրումի օր: Այսօր մեր մեծ սուրբին բարեխօսութեամբ հոգիները մաքրելու օր է, անկեղծ հաւատքով ու աստուածգիտութեամբ լոյսի դարձի օր. մեր ծառայական կեանքը պետք է յառաջ տաևինը պարկեշտութեամբ ու անաչառ գործով, հեռու՝ փարիսեցիական մօտեցումն: Եկեք ուրեմն, խոստովասինք, որ ամեն բանէ աւելի սրտով, հոգւով, միտքով ու ողջ եռթեամբ զԱստուած կը սիրենք, նոյն սիրով ալ իրարու հանդեպ պիտի տրամադրուինք՝ վասն պայծառութեան մեր եկեղեցւոյ ու շինութեան ազգիս», շեշտեց Առաջնորդ Սրբազնը:

Ս. Պատարագի աւարտին, հոգեհանգստեան պաշտօն կատարուեցաւ Թեմիս անդրանիկ Առաջնորդին՝ Գերշ. Տ. Յրանդ Արք. Խաչատուրեանի, Նախկին հովիներեն Տ. Խաչիկ Զինյ. Գռուզեանի, Տ. Մովսէս Զինյ. Շիրիքեանի, Տ. Սահակ Զինյ. Պալեանի, Եկեղեցւոյ Նսխեցեալ Նուիրեալսերուն եւ յայտնի ու անանուն բարերարներու հոգիներուն խաղաղութեան համար:

Հոգեհանգիստի աւարտին, «Գթա՛ Տեր»ի երգեցողութեամբ, Առաջնորդ Սրբազնն ու երգեիկ դասը թափօրով ուղղուեցաւ Եկեղեցւոյ մայր մուտքի շրջափակը, ուր տեղի ունեցաւ աւանդական մատաղի օրինութիւն: Աւարտին՝ ժողովուրդի հոծ բազմութիւնը երգեց »Կիլիկիա«ն եւ Յայաստանի քայլերգը:

ՍԻՐՈՅ ՃԱԾ

Նոյն օրը, յետմիջօրեին ժամը 2:30ին, Առաջնորդ Սրբազն Յայրը ուղղուեցաւ Խաչատուրեան Յայ Կերրոնի «Սարոյեան» սրահը, ուր ի պատիւ իրեն եւ ընկերակից հիլուերուն կազմակերպուած էր ճաշկերոյթ մը Եկեղեցասէր Տիկնանց միութեան կողմէ, հովանաւորութեամբ՝ Տեր եւ Տիկին Գրիգոր եւ Սեղա Գիզիրեաններուն:

Բացման խօսքը կատարեց Յոգաբարձութեան ատենապետը: Ան բարի գալուստ մաղթեց Առաջնորդ Սրբազնին, Ազգային Վարչութեան ատենապետին՝ Տոքք. Կարօ Յակոբեանի, եւ անդամ Տիար Ներսէս Մելքոնեանի: Ան որուատեց Սրբազն Յօր ցարդ կատարած իրագործումները եւ մաղթեց, որ նմանօրինակ հովուական այցելութիւններ յաճախակի ըլլան: Գեղարուեստական յայտագիրին մասնակցութիւն բերին Գ.Զ.Վ. Ազգ. Վարժարանի շրջանաւարտներեն՝ Նախօր Տեմիրճեան (ասմունք) եւ հանրածանօթ «Մազմանեան» քառեակը (դասական ու ժողովրդական գործերու կատարողութեամբ), որ շերմ խանդավառութիւն ստեղծեց Ներկաներուն մէց:

Աւարտին, Առաջնորդ Սրբազնը, խօսք առնելով, բարձր գնահատեց գաղութի պատկան մարմիններու տարած կամաւոր աշխատանքները,

յատկապես հոգաբարձութեան նախաձեռնած այս գեղեցիկ համախմբումը. Սրբազն Հայրը շնորհաւորեց Հոգեւոր Հովհաննես, Եկեղեցւոյ անուանակոչութեան առթիւ եւ թելադրեց որ Վերանորոգուած ուժով եւ թափով շարունակէ իր առաջելութիւնը, գործակցելով հոգաբարձութեան հետ:

Անդրադառնալով տօնական օրուան խորհուրդին, Առաջնորդ Սրբազնը նշեց, որ Լուսաւորիչ Հայրապետը հոգեփոխութեան Ենթարկեց Հայ ազգը, ու այս տօնը կոչուած է հոգեփոխութեան Ենթարկելու նաեւ մեզ: Լուսաւորիչ Հայրապետը նաեւ հայութեան տուաւ մշակութային ինքնուրոյնութիւն, ու մենք կոչուած ենք հարազատ մնալու մեր ինքնուրոյն մշակոյթին ու աւանդութիւններուն: Ս. Գրիգոր Լուսաւորիչ նաեւ մարմացում եր զոհողութեան ու յանձնառութեան, նոյն ոգիով ալ մենք պարտաւոր ենք յանձն առնել մեր պարտականութիւններն ու պատասխանատուութիւնները, ընդգծեց Առաջնորդ Սրբազնը, որ այս առիթով նաեւ դրուատական արտայայտութիւններով անդրադարձաւ Սան Ֆրանսիսկոյի մեր գաղութին մասին ու մաղթեց բարգաւաճում:

Ճաշկերոյթը վերջ գտաւ «Պահպանիչ»ով, որմէ ետք Առաջնորդ Սրբազնը մտերմիկ զրոյց ունեցաւ զինք շոշապատող հաւատացեալներուն հետ:

Առաջնորդ Սրբազնը Լու Անձելըս վերադարձաւ Երեկոյեան:

Ս. Գրիգոր Լուսաւորիչ Եկեղեցւոյ գրասենեակ
Սան Ֆրանսիսկո, Ջալիֆորնիա

PRELATE'S VISIT TO THE ST. GREGORY PARISH IN SAN FRANCISCO

In celebration of the Feast of St. Gregory the Illuminator's Descent into the Pit and the name day of St. Gregory Church, on March 28th, 2009, H.E. Archbishop Moushegh Mardirossian paid a visit to the San Francisco parish community.

The Prelate, accompanied by Very Rev. Fr. Barthev Gulumian, arrived in San Francisco on Saturday the 28th where they were welcomed by parish pastor Rev. Fr. Avedis Torossian and Board of Trustees Chairman Mr. Varant Kasparian. Executive Council Chair Dr. Garo Agopian and member Mr. Nerves Melkonian were also in San Francisco to join in the festivities.

Upon his arrival the Prelate, accompanied by the clergy and Board Chairman, visited two families who were coping with grief and illness and offered his prayers and consolation.

In the evening, the Prelate and council members met with the Board and Delegates of the Church for a discussion on issues concerning the parish community.

Later on the Prelate addressed members of the AYF Rosdom Chapter. The Prelate spoke to them of the importance of youth participation in our collective endeavors, urging them to engage in community life. Upon the

invitation of the Prelate, Very Rev. Fr. Barthev Gulumian conveyed his well wishes to the youth and, reiterating the Prelate's remarks, encouraged them to take an active role in our church and community life.

The gathering came to a close with the Prelate's benediction and the collective singing of the Armenian national anthem.

A reception organized by the Ladies Auxiliary followed at "Vasbouragan" Hall during which remarks were delivered by the Pastor, Executive Council Chair, and Board of Trustees Chair. The Prelate, in his message, stressed the importance of collaboration within the community for the overcoming of difficulties and the advancement of the parish and the community in general.

On Sunday, March 29th, the name day of the Church, the Prelate celebrated Divine Liturgy, delivered the sermon, ordained 13 acolytes and elevated 8 acolytes to the rank of stole bearer.

Prior to delivering his sermon the Prelate welcomed the parishioners and community representatives, noting that last year this time, upon the invitation of H.H. Catholicos Aram I, he celebrated Divine Liturgy at St. Gregory the Illuminator Cathedral in Antelias where he witnessed first hand the reverence of the faithful towards the relic of St. Gregory's right hand. The Prelate also noted that he offered special prayers for the Prelacy faithful and specifically the parish community of St. Gregory Church on that occasion.

The Prelate centered his sermon on the virtuous life and example of St. Gregory and the torture he endured for his Christian faith, urging the faithful to pray for his intercession for the splendor of our church and nation. The Prelate stressed that this occasion is a day of prayer, a day of renewal, an opportunity to cleanse our souls and continue our service with integrity. "Let us vow to, above all else, love the Lord with all our hearts, souls, and strength, and love each other for the benefit of our church and people", concluded the Prelate.

During requiem service, prayers were offered for the first Prelate of the North American Prelacy H.E. Archbishop Hrant Khatchadourian, former pastors Rev. Fathers Khatchig Krouzian, Movses Shirikian, and Sahag Balian, and departed servants and sponsors.

At the conclusion of services the Prelate was led in a procession to the main entrance of the church where he blessed the *madagh*.

In the afternoon, the Prelate presided over the banquet at "Saroyan" Hall of the Khachaturian Armenian Center.

Welcoming remarks were delivered by the Board of Trustees Chairman. KVZ School students and the renowned "Mazmanian Quartet" participated in the artistic program.

Concluding remarks were delivered by the Prelate. The Prelate highly commended the work carried out by the various community organizations and congratulated the parish on their name day celebration, encouraging them to continue their mission with renewed strength and devotion.

Reflecting on the message of the Feast of St. Gregory, the Prelate stated that St. Gregory brought about a spiritual change in the Armenian people, gave uniqueness to our culture, and was the embodiment of sacrifice and devotion. In commemoration of his feast day, the Prelate concluded that we are called

upon to undergo a spiritual change, to remain true to our culture and heritage, and to fulfill our responsibilities and obligations in his example.

The banquet came to a close with the benediction after which the Prelate conversed with the guests, who expressed their joy for the wonderful weekend.